

Posudek bakalářské práce Soňy Kalivodové

Jazykový režim belgického království: teorie a praxe

(FF JU České Budějovice, 2012)

Ve své bakalářské práci si S. Kalivodová klade za cíl představit a zhodnotit základní aspekty jazykového režimu Belgického království. Správně v úvodu konstatuje, že vzhledem ke specifikům státoprávního uspořádání je i jazyková situace Belgie velmi složitá. Práce tak má přispět k objasnění těchto komplexních problémů.

Diplomantka nejprve stručně popisuje historii Belgie. Kapitulu, jak sama podotýká, zařazuje pouze informativně proto, aby bylo lépe možné pochopit zvláštnosti jazykového režimu království. Následně představuje správní uspořádání Belgie: regiony, provincie, obce, jazykové regiony a komunity. Poté se věnuje jazykové legislativě a jazykovým režimům, přičemž postupně představuje oblasti školství, státní správy a soudnictví. Na závěr práce pak upozorňuje na některé nedostatky v oblasti belgického jazykového režimu: dokládá to případovou studií jazykového postavení obětí trestních činů (či obecně protistran obviněných). Vzhledem k tomu, že belgický jazykový režim v případě neshody jazyků upřednostňuje jazyk obžalovaného, konstatuje, že zde dochází k určitému znevýhodnění obětí trestních činů.

Práce splňuje zadání a vytyčeného cíle je pomocí adekvátních metod dosaženo. Hlavní přínos práce pak spočívá v analýze převážně francouzských legislativních zdrojů, v syntéze informací v nich obsažených a v komplexní prezentaci těchto informací. Práce tak je plnohodnotným sekundárním zdrojem pro poznání problematiky belgického jazykového režimu.

Uvítal bych poněkud detailnější, ideálně grafické znázornění vztahů mezi jednotlivými institucemi státoprávního uspořádání Belgického království. Přispělo by to k přehlednější výkladu a tím i k vyjasnění terminologickému. Co je míněno termínem „obvod Brusel-hlavní město“ na str. 26?

Doporučil bych rovněž méně subjektivní vyjadřování (např. vykřičníky na str. 40), i když je zřejmé, že se jedná o pasáž, kde diplomantka zaujímá vyhraněné osobní stanovisko.

Práci doporučuji k obhajobě a navrhuji hodnotit známkou **v ý b o r n ě**.

V Českých Budějovicích dne 7. června 2012.

PhDr. Ondřej Pešek, Ph.D.

